



Consiglio  
dell'Unione europea

**Bruxelles, 21 ottobre 2015  
(OR. en)**

**13262/15  
ADD 1**

**REGIO 83  
ECOFIN 790  
FIN 706  
FC 68  
SOC 605  
EMPL 397**

#### **NOTA DI TRASMISSIONE**

---

Origine:	Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto del Segretario Generale della Commissione europea
Data:	16 ottobre 2015
Destinatario:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	COM(2015) 502 final Annex 1-4
Oggetto:	ALLEGATI della RELAZIONE DELLA COMMISSIONE AL PARLAMENTO EUROPEO E AL CONSIGLIO Relazione annuale 2014 del Fondo di solidarietà dell'Unione europea

---

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2015) 502 final Annex 1-4.

---

All.: COM(2015) 502 final Annex 1-4



Bruxelles, 16.10.2015  
COM(2015) 502 final

ANNEXES 1 to 4

**ALLEGATI**

*della*

**RELAZIONE DELLA COMMISSIONE AL PARLAMENTO EUROPEO E AL  
CONSIGLIO**

**Relazione annuale 2014 del Fondo di solidarietà dell'Unione europea**

**ALLEGATO I: FONDO DI SOLIDARIETÀ DELL'UE - SOGLIE PER LE GRAVI CATASTROFI  
APPLICABILI NEL 2014**

**PRIMA DELL'ADOZIONE DEL REGOLAMENTO RIVEDUTO** (in base alle cifre Eurostat del 2012 per il reddito nazionale lordo)

Il regolamento (CE) 2012/2002 del Consiglio che istituisce il Fondo di solidarietà dell'UE definisce la soglia per i contributi del Fondo per un dato paese allorché i danni sono superiori allo 0,6% dell'RNL o a 3 miliardi di EUR ai prezzi del 2002. Si applica l'importo inferiore.

(Mio EUR)

		<b>RNL 2012</b>	<b>0,6% dell'RNL</b>	<b>Grave catastrofe applicabile nel 2014</b>
AT	ÖSTERREICH	305 109	1 830,656	1 830,656
BE	BELGIË/BELGIQUE	376 903	2 261,418	2 261,418
BG	BULGARIA	38 750	232,502	232,502
CY	KYPROS	17 185	103,109	103,109
CZ	ČESKÁ REPUBLIKA	141 596	849,575	849,575
DE	DEUTSCHLAND Tel.	2 730 070	16 380,420	<b>3 752,330*</b>
DK	DANMARK	252 656	1 515,938	1 515,938
EE	EESTI	16 585	99,507	99,507
EL	ELLADA	194 705	1 168,231	1 168,231
ES	ESPAÑA	1 017 022	6 102,132	<b>3 752,330*</b>
FI	SUOMI/FINLAND	192 303	1 153,818	1 153,818
FR	FRANCE	2 067 175	12 403,050	<b>3 752,330*</b>
HR	HRVATSKA	42 372	254,229	254,229
HU	MAGYARORSZÁG	91 760	550,558	550,558
IE	ÉIRE/IRELAND	133 864	803,186	803,186
IT	ITALIA	1 556 781	9 340,688	<b>3 752,330*</b>
LT	LIETUVA	31 883	191,300	191,300
LU	LUXEMBOURG (G.D.)	29 225	175,347	175,347
LV	LATVIJA	22 229	133,372	133,372
MT	MALTA	6 441	38,648	38,648
NL	NEDERLAND	604 993	3 629,958	3 629,958
PL	POLSKA	365 188	2 191,125	2 191,125
PT	PORTUGAL	160 563	963,376	963,376
RO	ROMÂNIA	130 623	783,738	783,738
SE	SVERIGE	418 215	2 509,288	2 509,288
SI	SLOVENIJA Tel.	34 931	209,587	209,587
SK	SLOVENSKO	69 418	416,506	416,506
UK	UNITED KINGDOM	1 927 294	11 563,765	<b>3 752,330*</b>
ME	MONTENEGRO**	3 149	18,893	18,893
RS	SRBIJA	29 108	174,649	174,649
TR	TÜRKIYE	460 365	2 762,188	2 762,188

\*\* ~ 3 milioni di EUR ai prezzi del 2002.

\*\* I dati RNL per il Montenegro non sono al momento disponibili: si usano quindi dati relativi al PIL basati sul database AMECO (Database macroeconomico annuale della Commissione europea, Direzione generale per gli affari economici e finanziari/DG ECFIN).

**ALLEGATO II: FONDO DI SOLIDARIETÀ DELL'UE - SOGLIE PER LE GRAVI CATASTROFI**

**APPLICABILI NEL 2014 DOPO L'ADOZIONE DEL NUOVO REGOLAMENTO** (in base alle cifre Eurostat del 2012 per il reddito nazionale lordo)

Per la mobilitazione del Fondo di solidarietà<sup>1</sup> per ciascun paese si applicano soglie definite come danni diretti totali superiori allo 0,6% dell'RNL o a 3 miliardi di euro ai prezzi 2011 in base a dati EUROSTAT armonizzati. Si applica l'importo inferiore.

(Mio EUR)

Paese		RNL 2012	0,6% dell'RNL	Grave catastrofe applicabile nel 2014
AT	ÖSTERREICH	305 109	1 830,656	1 830,656
BE	BELGIË/BELGIQUE	376 903	2 261,418	2 261,418
BG	BULGARIA	38 750	232,502	232,502
CY	KYPROS	17 185	103,109	103,109
CZ	ČESKÁ REPUBLIKA	141 596	849,575	849,575
DE	DEUTSCHLAND Tel.	2 730 070	16 380,420	<b>3 183,624*</b>
DK	DANMARK	252 656	1 515,938	1 515,938
EE	EESTI	16 585	99,507	99,507
EL	ELLADA	194 705	1 168,231	1 168,231
ES	ESPAÑA	1 017 022	6 102,132	3 183,624*
FI	SUOMI/FINLAND	192 303	1 153,818	1 153,818
FR	FRANCE	2 067 175	12 403,050	<b>3 183,624*</b>
HR	HRVATSKA	42 372	254,229	254,229
HU	MAGYARORSZÁG	91 760	550,558	550,558
IE	ÉIRE/IRELAND	133 864	803,186	803,186
IT	ITALIA	1 556 781	9 340,688	<b>3 183,624*</b>
LT	LIETUVA	31 883	191,300	191,300
LU	LUXEMBOURG (G.D.)	29 225	175,347	175,347
LV	LATVIJA	22 229	133,372	133,372
MT	MALTA	6 441	38,648	38,648
NL	NEDERLAND	604 993	3 629,958	<b>3 183,624*</b>
PL	POLSKA	365 188	2 191,125	2 191,125
PT	PORTUGAL	160 563	963,376	963,376
RO	ROMÂNIA	130 623	783,738	783,738
SE	SVERIGE	418 215	2 509,288	<b>2 509,288</b>
SI	SLOVENIJA Tel.	34 931	209,587	209,587
SK	SLOVENSKO	69 418	416,506	416,506
UK	UNITED KINGDOM	1 927 294	11 563,765	<b>3 183,624*</b>
ME	MONTENEGRO**	3 149	18,893	18,893
RS	SRBIJA	29 108	174,649	174,649
TR	TÜRKIYE	460 365	2 762,188	2 762,188

\*\* ~ 3 milioni di EUR ai prezzi del 2011.

\*\* I dati RNL per il Montenegro non sono al momento disponibili: si usano quindi dati relativi al PIL basati sul database AMECO (Database macroeconomico annuale della Commissione europea, Direzione generale per gli affari economici e finanziari/DG ECFIN).

<sup>1</sup> Regolamento (UE) n. 661/2014 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 15 maggio 2014, recante modifica del regolamento (CE) n. 2012/2002 del Consiglio che istituisce il Fondo di solidarietà dell'Unione europea (GU L 189/143 del 27.6.2014).

**ALLEGATO III: FONDO DI SOLIDARIETÀ DELL'UE - NUOVE DOMANDE RICEVUTE NEL 2014**

Anno dell'evento	2013						2014						
Paese che ha presentato domanda	IT	FR	GR	SI	RO	HR	RO	RS	HR	BG	RO	BG	IT
	Applicato il regolamento originale del 2002						Applicato il regolamento modificato del 2014						
Nome e natura della catastrofe	Inondazioni in Sardegna	Ciclone Bejisa	Terremoto a Cefalonia	Tempeste di ghiaccio	Condizioni invernali estreme	Gelate e inondazioni	Inondazioni primaverili	Inondazioni primaverili	Inondazioni primaverili	Inondazioni primaverili	Inondazioni estive	Inondazioni estive	Inondazioni autunnali
Data del primo danno	18/11/2013	02/01/2014	26/01/2014	30/01/2014	24/01/2014	31/01/2014	14/05/2014 <sup>2</sup>	14/05/2014	17/05/2014	19/06/2014	28/07/2014	31/07/2014	09/10/2014
Termine di presentazione delle domande	27/01/2014	13/03/2014	06/04/2014	10/04/2014	04/04/2014	11/04/2014	12/07/2014	06/08/2014	09/08/2014	11/09/2014	20/10/2014	23/10/2014	01/01/2015
Data della domanda (ricevimento presso la Commissione)	24/01/2014	11/03/2014	28/03/2014	04/04/2014	04/04/2014	09/04/2014	09/07/2014	30/07/2014	31/07/2014	25/08/2014	03/10/2014	23/10/2014	23/12/2014
Informazioni complete disponibili il	-	-	-	-	-	-	29/09/2014	18/08/2014	-	12/09/2014	13/01/2015	12/11/2014	03/02/2015
Soglia per catastrofe grave (Mio EUR)	3 752,330	3 752,330	1 168,231	209,587	783,738	254,229	783,738	174,649	254,229	232,502	783,738	232,502	3 183,624
Danni diretti totali approvati dalla Commissione (Mio EUR)	652,419	114,800	147,333	428,734	27,897	291,905	167,927	1 105,622	297,629	311,328	171,911	79,344	2 241,052
Categoria	regionale	regionale	regionale	grave	regionale	grave	paese limitrofo	grave	grave	grave	regionale	regionale	regionale
Rapporto danni/soglia	17,39%	3,06%	12,61%	204,56%	3,56%	114,82%	21,43%	633,05%	117,07%	133,90%	21,93%	34,13%	70,39%
Danni/RNL	0,042%	0,006%	0,076%	1,227%	0,021%	0,69%	0,13%	3,80%	0,70%	0,80%	0,13%	0,20%	0,14%
Danni pubblici (Mio EUR)	533,343	19,400	76,800	266,014	19,484	269,932	146,820	436,986	115,891	285,440	140,782	69,108	1 678,558
Danni Pubblici/totali	81,75%	16,90%	52,13%	62,05%	69,84%	92,47%	87,43%	39,52%	38,94%	91,68%	81,89%	87,10%	74,90%
Costo degli interventi ammissibili (Mio EUR)	20,872	26,600	76,800	266,014	19,484	135,173	145,527	381,967	108,799	285,440	93,955	69,108	434,314
Costi ammissibili/danni totali	3,20%	23,17%	52,13%	62,05%	69,84%	46,31%	86,66%	34,55%	36,56%	91,68%	54,65%	87,10%	19,38%
Contributi/costi ammissibili	78,15%	-	4,80%	6,91%	-	6,37%	2,88%	15,77%	8,24%	3,69%	4,57%	2,87%	12,90%

<sup>2</sup> data accolta dalla Commissione

<b>Tasso dei contributi (% dei danni totali)</b>	2,50 %	-	2,50 %	4,29 %	-	2,95 %	2,50 %	5,45 %	3,01 %	3,39 %	2,50 %	2,50 %	2,50 %
<b>Data della decisione di concessione</b>	23/03/2015	<i>Respinta</i>	19/03/2015	23/03/2015	<i>Respinta</i>	23/03/2015	<i>Decisa nel 2015</i>	23/03/2015	23/03/2015	23/03/2015	<i>Decisa nel 2015</i>	<i>Decisa nel 2015</i>	<i>Decisa nel 2015</i>
<b>Data dell'accordo di delega (solo per paesi terzi)</b>	-		-	-		-		23/03/2015	-	-			
<b>Contributi concessi (in EUR)</b>	<b>16 310 467</b>		<b>3 683 320</b>	<b>18 388 478</b>		<b>8 616 263</b>		<b>60 224 605</b>	<b>8 959 725</b>	<b>10 542 110</b>			

**ALLEGATO IV: DOMANDE DI INTERVENTO DEL FONDO DI SOLIDARIETÀ DELL'UE DAL  
2002**

<b>Anno</b>	<b>Paese</b>		<b>Natura della catastrofe</b>	<b>Danni (Mio EUR)</b>	<b>Categoria</b>	<b>Contributi concessi (Mio EUR)<sup>3</sup></b>
<b>2002</b>	1	AT	Inondazioni	2 900	<b>grave</b>	134,000
	2	CZ	Inondazioni	2 300	<b>grave</b>	129,000
	3	FR	Inondazioni (Gard)	835	regionale	21,000
	4	DE	Inondazioni	9 100	<b>grave</b>	444,000
<b>Totale contributi per le domande del 2002</b>						<b>728,000</b>
<b>2003</b>	1	ES	Fuoriuscita di idrocarburi (Prestige)	436	regionale	8,626
	2	IT	Terremoto (Molise e Puglia)	1 558	regionale	30,826
	3	IT	Eruzione vulcanica (Etna)	894	regionale	16,798
	4	IT	Inondazioni (Italia settentrionale)	(1 900)	(grave)	Respinta
	5	GR	Maltempo nei mesi invernali	(non chiari)	(grave/non chiaro)	Respinta
	6	PT	Incendi boschivi	1 228	<b>grave</b>	48,539
	7	FR	Incendi boschivi (Francia meridionale)	531	(regionale)	Respinta
	8	ES	Incendi boschivi (frontiera con il Portogallo)	53	paese limitrofo	1,331
	9	MT	Inondazioni	30	<b>grave</b>	0,961
	10	IT	Inondazioni (Friuli Venezia Giulia)	(525)	(regionale)	Respinta
<b>Totale contributi per le domande del 2003</b>						<b>107,081</b>
<b>2004</b>	1	FR	Inondazioni (delta del Rodano)	785	regionale	19,625
	2	ES	Inondazioni (Malaga)	(73)	(regionale)	Respinta
	3-9	ES	Incendi boschivi (7 domande)	(480)	(regionale)	respinte (tutte e 7)
	10	SK	Inondazioni	(29)	(regionale)	Respinta
	11	SI	Terremoto	(13)	(regionale)	ritirata
<b>Totale contributi per le domande del 2004</b>						<b>19,625</b>
<b>2005</b>	1	SK	Tempesta (Monti Tatra)	203	<b>grave</b>	5,668
	2	IT	Inondazioni (Sardegna)	(223 - sovrastimati)	(regionale)	Respinta
	3	EE	Tempesta	48	<b>grave</b>	1,289
	4	LV	Tempesta	193	<b>grave</b>	9,487
	5	SE	Tempesta Gudrun	2 297	<b>grave</b>	81,725
	6	LT	Tempesta	15	paese limitrofo	0,379
	7	GR	Inondazioni del fiume Evros	(112)	(regionale)	Respinta
	8	RO	Inondazioni primaverili	489	<b>grave</b>	18,798
	9	BG	Inondazioni primaverili	222	<b>grave</b>	9,722

<sup>3</sup> cifre arrotondate

	10	BG	Inondazioni estive	237	<b>grave</b>	10,632
	11	RO	Inondazioni estive	1 050	<b>grave</b>	52,407
	12	AT	Inondazioni (Tirolo/Vorarlberg)	592	regionale	14,799
<b>Totale contributi per le domande del 2005</b>						<b>204,906</b>



Anno	Paese		Natura della catastrofe	Danni (Mio EUR)	Categoria	Contributi concessi (Mio EUR) <sup>4</sup>
2006	1	UK	Esplosione del deposito di carburante di Buncefield	(700)	(regionale)	ritirata
	2	GR	Inondazioni del fiume Evros	372	regionale	9,306
	3	HU	Inondazioni	519	<b>grave</b>	15,064
	4	ES	Incendi boschivi in Galizia	(91)	(regionale)	Respinta
<b>Totale contributi per le domande del 2006</b>						<b>24,370</b>
2007	1	DE	Tempesta Kyrill	4750	<b>grave</b>	166,906
	2	FR	La Réunion Ciclone Gamede	211	regionale	5,290
	3	ES	Inondazioni a El Hierro	(18)	(regionale)	Respinta
	4	ES	Inondazioni nella Mancha	(66)	(regionale)	Respinta
	5	UK	Inondazioni	4 612	<b>grave</b>	162,387
	6	CY	Incendi boschivi	(38)	(regionale)	Respinta
	7	ES	Incendi boschivi nelle isole Canarie	(144)	(regionale)	Respinta
	8-16	IT	9 domande per incendi boschivi in 9 regioni	-	(regionale)	non ammissibile/termine non rispettato
	17	FR	Uragano Dean, Martinica	509	regionale	12,780
	18	GR	Incendi boschivi	2 118	<b>grave</b>	89,769
19	SI	Inondazioni	233	<b>grave</b>	8,254	
<b>Totale contributi per le domande del 2007</b>						<b>445,386</b>
2008	1	CY	Siccità	165,4	<b>grave</b>	7,605
	2	RO	Inondazioni	471,4	regionale	11,785
<b>Totale contributi per le domande del 2008</b>						<b>19,390</b>
2009	1	FR	Tempesta Klaus	3 805,5	<b>grave</b>	109,377
	2	IT	Terremoto in Abruzzo	10 212,0	<b>grave</b>	493,771
	3	GR	Incendi boschivi	(152,8)	(regionale)	Respinta
	4	CY	Tempeste	(2,6)	(regionale)	Respinta
	5	GR	Inondazioni a Evia	(83,2)	(regionale)	Respinta
	6	IT	Frana a Messina	(598,9)	(regionale)	Respinta
<b>Totale contributi per le domande del 2009</b>						<b>603,148</b>
2010	1	IE	Inondazioni del 2009	520,9	regionale	13,022
	2	IT	Inondazioni in Toscana	(211,7)	(regionale)	Respinta
	3	ES	Inondazioni in Andalusia	(709,7)	(regionale)	Respinta
	4	PT	Frane di terra e fango a Madera	1 080	<b>grave</b>	31,256
	5	FR	Tempesta Xynthia	1 425	regionale	35,636
	6	SK	Inondazioni	561,1	<b>grave</b>	20,431
	7	PL	Inondazioni	2 998,9	<b>grave</b>	105,567
	8	CZ	Inondazioni (primaverili)	204,5	paese limitrofo	5,111

<sup>4</sup> cifre arrotondate

	9	HU	Inondazioni	719,3	<b>grave</b>	22,486
	10	HR	Inondazioni (primaverili)	153,04	paese limitrofo	3,826

<b>Anno</b>	<b>Paese</b>		<b>Natura della catastrofe</b>	<b>Danni (Mio EUR)</b>	<b>Categoria</b>	<b>Contributi concessi (Mio EUR)<sup>5</sup></b>
<b>2010</b>	11	FR	Inondazioni nel Var	(703-778)	(regionale)	Respinta
	12	RO	Inondazioni	875,75	<b>grave</b>	24,968
	13	CZ	Inondazioni (autunnali)	436,5	regionale	10,912
	14	DE	Inondazioni in Sassonia	(937,7)	(regionale)	Respinta
	15	HR	Inondazioni (autunnali)	47	paese limitrofo	1,175
	16	SI	Inondazioni (autunnali)	251,3	<b>grave</b>	7,460
	17	HU	Ondata di fango rosso	(174,32)	(regionale)	Respinta
<b>Totale contributi per le domande del 2010</b>						<b>281,850</b>
<b>2011</b>	1	IT	Inondazioni in Veneto nel 2010	676,36	regionale	16,909
	2	ES	Terremoto a Lorca del 2011	842,84	regionale	21,071
	3	CY	Esplosione in una base navale nel 2011	(357)	(grave/non naturale)	Respinta
	4	IT	Inondazioni in Liguria e Toscana del 2011	722,5	regionale	18,062
<b>Totale contributi per le domande del 2011</b>						<b>56,042</b>
<b>2012</b>	1	IT	Condizioni meteorologiche estremamente sfavorevoli nel 2012	(2 735)	(regionale)	Respinta
	2	IT	Serie di terremoti nel 2012	13 274	<b>grave</b>	670,192
	3	ES	Incendi boschivi a Valencia nel 2012	(155,7)	(regionale)	Respinta
	4	ES	Incendi nelle isole Canarie nel 2012	(72,2)	(regionale)	Respinta
	5	RO	Siccità e incendi nel 2012	806,7	<b>grave</b>	2,475
	6	ES	Incendi a Malaga nel 2012	(22,43)	(regionale)	ritirata
	7	ES	Inondazioni in Andalusía, a Murcia e a Valencia nel 2012	(409)	(regionale)	Respinta
<b>Totale contributi per le domande del 2012</b>						<b>672,667</b>
<b>2013</b>	1	SI	Inondazioni del 2012	359,5	<b>grave</b>	14,081
	2	HR	Inondazioni del 2012	11,5	paese limitrofo	0,287
	3	AT	Inondazioni del 2012	9,6	paese limitrofo	0,240
	4	PT	Frane di terra e fango a Madera nel 2012	(25,7)	(regionale)	Respinta
	5	DE	Inondazioni del 2013	8 153,5	<b>grave</b>	360,454
	6	AT	Inondazioni del 2013	866,4	paese limitrofo	21,662
	7	CZ	Inondazioni del 2013	637,1	paese limitrofo	15,928

<sup>5</sup> cifre arrotondate

	8	HU	Inondazioni del 2013	(28)	(regionale)	Respinta
			<b>Totale contributi per le domande del 2013</b>			<b>412,652</b>

Anno	Paese		Natura della catastrofe	Danni (Mio EUR)	Categoria	Contributi concessi (Mio EUR) <sup>6</sup>
2014	1	IT	Inondazioni del 2013 in Sardegna	652,4	regionale	16,310
	2	FR	Ciclone Bejisa del 2014	(114,8)	(regionale)	Respinta
	3	GR	Terremoto del 2014 a Cefalonia	147,3	regionale	3,683
	4	SI	Tempesta di ghiaccio del 2014	428,7	<b>grave</b>	18,388
	5	RO	Condizioni invernali estreme invernali estreme	(27,9)	(regionale)	Respinta
	6	HR	Gelate e inondazioni del 2014	291,9	<b>grave</b>	8,616
	7	RO	Inondazioni primaverili del 2014	167,9	paese limitrofo	<i>Decisa nel 2015</i>
	8	RS	Inondazioni primaverili del 2014	1 105,6	<b>grave</b>	60,225
	9	HR	Inondazioni primaverili del 2014	297,6	<b>grave</b>	8,960
	10	BG	Inondazioni primaverili del 2014	311,3	<b>grave</b>	10,542
	11	RO	Inondazioni primaverili del 2014	171,9	regionale	<i>Decisa nel 2015</i>
	12	BG	Inondazioni primaverili del 2014	79,3	regionale	<i>Decisa nel 2015</i>
	13	IT	Inondazioni autunnali del 2014	2 241	regionale	<i>Decisa nel 2015</i>
<b>Totale contributi per le domande del 2014</b>						<b>126,724</b>
<b>Somma totale dei contributi approvati dal 2002</b>					<b>3 701,844 Mio EUR</b>	

<sup>6</sup> cifre arrotondate